



행복한 성당, 하와이 한인성당

하와이 한인 천주교회

St. Andrew Kim Taegon Oratory

주님 수난 성지 주일

제2190호

2024년 3월 24일(나해)



오늘의 미사

▶ 입당송

파스카 축제 옛새 전에 주님께서 예루살렘에 들어오실 때, 아이들이 종려나무 가지를 들고, 그분을 맞으러 나가 외치는 소리, * “높은 데서 호산나! 당신의 크신 자비로 오시는 분, 찬미받으소서.”

성문들아, 머리를 들어라. 영원한 문들아, 일어서라. 영광의 임금님 들어가신다. 영광의 임금님, 누구이신가? 만군의 주님, 그분이 영광의 임금님이시다. * “높은 데서 호산나! 당신의 크신 자비로 오시는 분, 찬미받으소서.”

▶ 제1독서: 이사야서 50,4-7

▶ 영성체송 아버지, 이 잔을 비켜 갈 수 없어 제가 마셔야 한다면, 아버지의 뜻이 이루어지게 하소서.

▶ 화답송

하느님, 저의 하느님, 어찌하여 저를 버리셨나이까?

▶ 제2독서: 필리피서 2,6-11

▶ 복음 환호송

◎ 그리스도님, 찬미와 영광 받으소서.

그리스도는 우리를 위하여 죽음에 이르기까지, 십자가 죽음에 이르기까지 순종하셨네. 하느님은 그분을 드높이 올리시고 모든 이름 위에 뛰어난 이름을 주셨네.

◎ 그리스도님, 찬미와 영광 받으소서.

▶ 복음: 우리 주 예수 그리스도의 수난기

미사 시간 안내

주일미사	토요일 오후 4시
	토요일 오후 7시
	주일 오전 6시 30분
	주일 오전 10시 30분
	주일 오후 4시 (St. Peter & Paul 성당)
평일미사	화, 수, 금 오전 10시 30분
	목요일 오후 7시

■ 병자성사나 봉성체를 희망하시거나 임종환자 또는 망자 발생 시에는 신속히 연령회로 연락 바랍니다.

(이영미 세실리아 Home : 808.664.0632
Cell : 808.389.1702)

◦ 주임신부: 이득규(바오로)

◦ 사목회장: 이명노(비오)

◦ 사 제 관 : (808) 422-1040

◦ 사 무 실 : (808) 422-1010

◦ 성당 주소 : 511 Main St, Honolulu, HI 96818

◦ 성당 이메일 : honolulukcc@gmail.com

◦ 홈페이지: <https://standrewkimhawaii.org>



사목 일정

1) 4월 봉성체 안내

4월 봉성체는 4월 18일(목)에 시행할 예정입니다. 병자성사나 봉성체가 필요하신 분은 아래 번호나 사무실로 연락 바랍니다.
(이영미 세실리아: 664-0632, Cell 389-1702)

2) Peter & Paul 성당 파견 미사 일정 안내

03월 24일(일)	오후 4시
03월 31일(일)	미사 없음
04월 07일(일)	오후 4시
04월 14일(일)	오후 4시
04월 21일(일)	미사 없음

* 자세한 사항은 사무실로 문의 바랍니다.

3) 전례부에서 공지합니다.

3월 28일(목) 주님 만찬 성목일 저녁미사 중 발 씻김 예식이 있습니다. 이날 발 씻김 예식에 참여를 원하시는 어르신 분들은 선착순으로 모집하고 있사오니 원하시는 분들은 사무실로 연락을 해주시기를 부탁드립니다.

3월 23일-24일까지 등록 해주시기 바랍니다.

4) 50주년 도네이션 감사드립니다.

이계옥 카타리나 자매님

옥 치과
일반치과, 신경치료, 응급치료 메디케어 제공 / 808-946-2875
김남훈(베드로) CPA
회계감사, Book Keeping, 세금보고 947-2470

동양관광여행사
항공권도매/섬일주/이웃섬 관광/호텔예약 944-3949/info.orient1988@gmail.com
New York Life
은퇴연금/학자금/재산증식/무료상담차 그레고리오 / 226-3344

브라이언 오토 바디샵
자동차바디수리 ◦ 보험처리/친절상담 훗 프란치스코 / 836-5887
마마우 바비큐(타운에 위치)
케이더링, 가족행사, 각종 큰 행사 음식전문 예로니모/808-941-6262, 808-743-8200



사목위원회

1) 사순시기 십자가의 길 안내

※ 기간: 2월 18일-3월 29일(사순시기)
※ 교중미사 전 9시 40분
※ 이 시간 외에도 모든 미사 전 (새벽미사는 미사 후)에 십자가의 길 이 시행됩니다.
※ 3월 29일(주님 수난 성금요일) 수난 예식 전 오후 6시

2) '십자가의 길' 전례 담당 단체(준비물: 기도서)

3월 24일 주님 수난 성지 주일	ME
3월 29일 성 금요일 오후 6시	레지오

3) 성유축성미사 안내

'성유축성미사'가 3월 26일(화) 저녁 7시, 성 데레사 성당에서 있습니다. 많은 참석 부탁드립니다.

4) 사목회장단 임기 만료 공지 사항

3월 31일(일)자로 사목회장단이 임기를 마치고 봉사 직분을 다함을 알려드립니다. 사목회장단의 이임 인사는 3월 31일(일) 예수부활대축일 미사 후 있을 예정입니다. 그동안 보여주신 사목회장님 이하 회장단의 수고와 노력에 감사드립니다. 사목회장단을 위한 많은 감사와 기도를 부탁드립니다. 신임 회장단이 구성되는 대로 다시 공지하겠습니다.



구역 및 단체 모임 안내

1) 꾸리아 월례회합 모임 안내

일시 : 3월 30일(토) 5:00

장소 : 컨퍼런스 룸

- 파스카 성삼일 전례 일정 안내

성 목요일 주님 만찬미사	3월 28일(목) 오후 7시
성 금요일 주님 수난 예식	3월 29일(금) 오후 7시
성 금요일 십자가의 길	3월 29일(금) 오후 6시
예수 부활 대축일 밤미사	3월 30일(토) 오후 7시
예수 부활 대축일 낮미사	3월 31일(일) 오전 10:30



재정위원회 2차 헌금 안내

3월 28일 Rice Bowl/3월 29일 Holy Land (십자가 경배) 위한 2차 헌금이 있습니다.

많은 관심 부탁드립니다.

■ 지난주 우리들의 정성(3월16/17):\$11,407

주일헌금	교무금	2차헌금	특별헌금
\$3,110	\$5,150	\$137	\$3,010

1) 주님 수난 성지 주일(3/24)

이날은 예수님이 예루살렘으로 들어가실 때를 기념하는 날로 사람들은 종려나뭇가지를 들고 예수님을 환영합니다. 성지가 지로는 예부터 종려나뭇가지가 쓰여졌는데, 지역에 따라 다양한 가지를 쓰고 있습니다. 또한 이날은 예수님의 수난과 십자가를 향한 길을 기억하고 예수님의 수난기를 복음으로 읽습니다.

2) 성 목요일(3/28)

파스카 성삼일은 성 목요일 주님 만찬미사로 시작됩니다. 이 미사 중에는 '발 씻김 예식'이 진행되며, 미사 후에는 성체를 성당 외 다른 장소인 '수난 감실'로 모시고 성체조배를 하면서 예수님의 죽음을 기억합니다.

※ 이날은 2024년 사순시기 Rice Bowl 모금을 위한 2차 헌금이 있습니다.

3) 성 금요일(3/29)

이날은 1년 중 유일하게 미사가 없습니다. 왜냐하면 이날에는 예수님께서 죽으심을 기억해야 하기 때문입니다. 대신 가톨릭 신자들은 성당에 모여 예수님이 걸으신 '십자가의 길'에 동참하고, 주님의 수난과 십자가를 기억하는 '수난 예식'과 '십자가 경배'에 참여합니다.

또한 이날은 공식적으로 모든 신자들이 단식과 금육에 동참하는 날입니다.

※ 이날은 Holy Land(십자가 경배) 예루살렘 성전 복구 기금을 위한 헌금이 있습니다.

- 뒷면으로

ARBOR Financial Group NMLS# 236669
 심소영: 주택융자담당
 Cel:(808)798-5100
 Email:sharis@arborfg.com

최 니콜 부동산
 Locations,LLC Cell 225-5566
 www.ChoiHawaii.com
 nicole.choi@locationshawaii.com

메디케어 보험
 (65세 이상 및 장애인)
 한국어, 영어 가능(심 크리스티나)
 Shari Shim / 798-5100

메리장 가정의학 클리닉
 내과, 소아과, 산부인과 진료합니다
 예약전화 808-941-7799

A'ALA Meat & Seafood Inc
 문의전화 808-452-8473 서삼렬 사무엘
 samseo@aalameatandseafood.com

보나 최 부동산
 문의 전화 808-636-5217
 bona.choi@cbpacific.com
 Coldwell Banker P.P.

■ 십자가의 길 기도 (III)

3. 십자가의 길 기도의 형태와 의미

1731년 교황 클레멘스 12세가 십자가의 길을 14처로 고정한 이후 14처 십자가의 길 기도는 오늘날까지 가장 전통적이고 대중적인 기도로 자리 잡아 왔습니다.

이 14처는

- ① 사형선고 받으심 ② 십자가를 지심 ③ 첫 번째 넘어 지심
- ④ 어머니 마리아를 만나심 ⑤ 시몬이 예수님을 도와 십자가를 짐
- ⑥ 베로니카가 예수님의 얼굴을 닦아 드림 ⑦ 두 번째 넘어지심
- ⑧ 예루살렘 부인들을 위로하심 ⑨ 세 번째 넘어지심
- ⑩ 병사들이 예수님의 옷을 벗기고 초와 쓸개를 마시게 함
- ⑪ 십자가에 못 박히심 ⑫ 십자가에서 숨을 거두심
- ⑬ 제자들이 예수님 시신을 십자가에서 내림
- ⑭ 무덤에 묻히심으로 이뤄져 있습니다. 그런데 최근 들어 십자가의 길에 예수님 부활을 포함시켜 십자가의 길 기도를 15처로 바치는 모습을 종종 볼 수 있습니다. 십자가의 길은 그 자체로 끝나는 것이 아니라 부활로 이어지는 길이라는 점에서 15처를 포함시키는 것이 의미가 있다고 보는 신학자들도 있고, 반면에 예수님이 묻히신 그 무덤이 또한 부활하신 장소이기에 14처로도 충분히 예수님의 부활까지 묵상할 수 있다고 보는 신학자들도 있습니다.

4. 십자가의 길 기도를 바치는 이유

예수님께서 사형선고를 받으신 때부터 십자가를 지고 골고타 언덕으로 올라 마침내 그곳에서 못 박혀 숨을 거두시고 무덤에 묻히시기까지는 비록 거리상으로는나 시간상으로는 짧은 여정이지만 예수님의 전 생애를 집약하는 여정이라고 할 수 있습니다. 무죄한 분이, 놀라운 표징들로 하나님 나라가 이미 와 있음을 선포하시던 분이 대역 죄인으로 낙인 찍혀 십자가에서 무참히 쓰러지십니다. 예수님 공생활에 비춰보면 십자가의 길은 참으로 기막힌 역설이요 반전이라 하지 않을 수 없습니다. 그 역설의 길은 마침내 죽음으로 이어집니다. 그러나 십자가의 죽음이 끝이 아니었습니다. 예수님은 영광스럽게 부활하십니다. 오늘날 우리가 십자가의 길 기도를 바치는 것은 이 기도를 통하여 우리를 구원하기 위하여 처참히 죽으신 예수님의 공로를 묵상하고 마침내 예수님께서 부활하실 때 우리도 이에 동참하기 위한 것입니다. 예수님께서 지신 십자가의 길이 우리네 인생살이에서 무엇을 의미하는지 곰곰이 되새겨 보면서 이 은혜로운 사순시기에 예수님께서 걸으신 십자가의 길을 걸어봅시다.

4) 성 토요일(3/30)

교회에서는 성 토요일을 그리스도가 묻히신 후 예수님의 무덤 옆에 머무는 시간으로 여깁니다. 이에 성 토요일 밤까지는 조용한 기도와 절제로 시간을 보냅니다. 그리고 해가 진 저녁에는 예수님의 부활을 기억하는 밤미사를 지냅니다. 이 미사는 부활의 거룩한 밤을 기억하는 ‘빛의 예식’을 시작으로 구약의 7독서, 신약의 독서로 이어지는 긴 전례가 거행됩니다.

5) 주님 부활 대축일(3/31)

주님 부활 대축일 당일인 이날은 주님의 부활을 기억합니다. 그렇기에 이날은 전례주년의 핵심이며, 이날을 우리 신앙의 핵심을 드러내는 날이 기도 합니다.

하와이 한인 성당 제9차 성령 세미나

현재 우리 성당에서는 성령 세미나가 진행 중입니다. 3월 24일(일) 오후 4시부터 시작되는 은혜의 밤에 참여를 원하시는 교우들은 누구나 환영합니다.

1부: 목주기도

2부: 성체강복 및 치유예절

낮 미사 후 12:00부터 시작되는 성령 세미나 시간부터도 참석하실 수 있습니다.

본당 설립 50주년 목주기도 봉헌

3월24까지 목주기도 봉헌은
총 473,195단입니다.

<p>Business Insurance Service, Inc 보험 컨설팅, 상가·집·자동차 보험 사도요한 김형섭 /599-9810, 592-5011</p>	<p>이한주 마태오 재정설계 상속,절세,롱텀케어,생명보험,연금, 학자금 carlitos3840@gmail.com/213-321-8787</p>	<p>뷰티터치(BEAUTY TOUCH) 한국 화장품 종합 백화점 문의: 임영림 안나 Tel:(808)271-4802</p>
<p>(주)에이스원글로벌(사슴태반 전문기업) “당신의 건강과 아름다움을 지켜드립니다” youngminina@gmail.com 문의:류영미 마리아막달레나 808-398-1275</p>	<p>Young Law Group LLC. 한국, 미국 변호사 그룹 상법, 계약법, 상속, 이민 808-591-0722 / 이재영</p>	<p>묘지매매 묘지: korean Memorial Garden Lot 39 Section B Sites 1,2,3,4 , (판매) 가격 절충 가능 문의: 심소영/ 808-798-5100</p>